
Junta Regional de Control de Calidad del Agua del Valle Central

AVISO PÚBLICO: PROPUESTA DE CIERRE DEL CASO SOBRE UN TANQUE DE ALMACENAMIENTO SUBTERRÁNEO

PERÍODO DE COMENTARIOS DEL PÚBLICO: del 28 de marzo de 2025 al 28 de mayo de 2025

CENTRO DE SERVICIOS DE PG&E, MERCED (T0604700090), 560 15TH ST W, MERCED, CONDADO DE MERCED

El tanque de almacenamiento subterráneo del caso (tanque) está ubicado en 560 15TH Street west en Merced, California (el sitio). El propietario ha investigado y limpiado los productos de combustible provenientes de los antiguos tanques con fugas, tuberías y surtidores en el sitio. El personal de la Junta de Agua del Valle Central le brinda la oportunidad de hacer comentarios sobre la propuesta de cierre del caso sobre la limpieza de tanques.

El sitio es una antigua planta de gas manufacturado y centro de servicio de vehículos de Pacific Gas and Electric (PG&E). En 1988, el propietario retiró tres tanques de almacenamiento subterráneo de combustible (dos tanques de gasolina de 4,000 galones y uno de diésel de 1,000 galones), las tuberías y los surtidores. En 2015, el propietario retiró un tanque de gasolina de 285 galones. Se encontró contaminación por combustible en las muestras de suelo y agua subterránea recogidas bajo los tanques. Desde el descubrimiento de la fuga no autorizada, el propietario ha limpiado (o investigado la zona alrededor de) los antiguos tanques.

En su informe de noviembre de 2024, PJacobs Engineering Group, Inc. (el consultor medioambiental del propietario), evaluó los datos del caso y llegó a la conclusión de que este caso reúne los requisitos para el cierre según la Política de Cierre de Casos de Tanques de Almacenamiento Subterráneo de Baja Amenaza de la Junta Estatal de Control de Recursos de Agua. La figura adjunta muestra la ubicación de la propiedad.

El personal de la Junta de Agua del Valle Central le envía este aviso y proporciona un período de comentarios del público de 60 días a los propietarios y ocupantes de todas las propiedades cerca de la antigua planta de gas manufacturado/centro de servicio de vehículos de PG&E y otras partes interesadas. El personal de la Junta de Agua del Valle Central tendrá en cuenta los comentarios recibidos cuando evalúe el cierre del caso.

PARA OBTENER MÁS INFORMACIÓN

Puede obtener información adicional en el [sitio web del GeoTracker de la Junta Estatal de Control de Recursos de Agua](https://geotracker.waterboards.ca.gov/) (<https://geotracker.waterboards.ca.gov/>). Si tiene algún comentario o pregunta sobre este Aviso Público o sobre las actividades de limpieza ambiental que se están realizando en el Centro de Servicios de PG&E, caso de Merced, comuníquese con Marilyn Petruescu de la Junta de Agua del Valle Central:

Marilyn Petruescu
Junta Regional de Control de Calidad del Agua del Valle Central
11020 Sun Center Drive, Suite 200
Rancho Cordova, CA 95670
(916) 464-4708
marilyn.petruescu@waterboards.ca.gov

Aviso para personas con discapacidad auditiva

Los usuarios de dispositivos de telecomunicación para sordos (TDD) pueden obtener información sobre el sitio llamando al Servicio de Retransmisión de California al (800) 735-2929 para comunicarse con un especialista en participación pública. Pídeles que se comuniquen con la Junta de Agua del Valle Central al (916) 464-3291 con respecto al Aviso Público para la propuesta de cierre del caso de limpieza del Centro de Servicios de PG&E, Merced.

Figura 1

Los límites aproximados del sitio se muestran en rojo. Fuente: *Google Maps*

